

# 2 Chronicles 5

Interlinear Bible — King James Version

Hebrew text with English translation and Strong's numbers

**1** Thus all the work that Solomon made for the house of the LORD was finished: and Solomon brought in all the things that David his father had dedicated; and the silver, and the gold, and all the instruments, put he among the treasures of the house of God.

וְתִשְׁלַם	כָּל	הַמְלָאכָה	הָ	אֲשֶׁר	עָשָׂה	הַ	שְׁלֹמֹה	בְּ	יֵת
was finished		Thus all the work			made		and Solomon		for the house
H7999		H4399		H834	H6213		H8010		H1004
וְיָבֹא	אֵת	שְׁלֹמֹה	הָ	קִדְּשֵׁי	יְדֵי	דָּוִד	אָבִיו	וְהָיָה	יְהוָה
of the LORD	brought	and Solomon		had dedicated	that David	his father			
H3068	H935	H8010		H853	H6944	H1732	H1		H853
וְהָיָה	אֵת	הַזָּהָב	כָּל	וְהָיָה	הַכֶּלִים	וְנָתַן			
and the silver		and the gold			and all the instruments	put			
H3701	H853	H2091	H853	H3605	H3627	H5414			
בְּאֲצֹר	וְנָתַן	בְּ	יֵת	הָאֱלֹהִים:					
he among the treasures		for the house		of God					
H214		H1004		H430					

**2** Then Solomon assembled the elders of Israel, and all the heads of the tribes, the chief of the fathers of the children of Israel, unto Jerusalem, to bring up the ark of the covenant of the LORD out of the city of David, which is Zion.

כָּל־וְאֶת־יִשְׂרָאֵל לִזְקֵנָיִךְ אֶת־שְׁלֹמֹה הַיָּקִיבִיל אָז  
H227 assembled H6950 Then Solomon H8010 H853 the elders H2205 of Israel H3478 H853 H3605

וְאִשְׁכָּנָיִךְ לְבָנֶיךָ הָאָבִוֹת הַרְאֵשִׁיתִי הַמַּטֵּוֹת וְכָל־רָאשֵׁי־  
and all the heads H7218 of the tribes H4294 the chief H5387 of the fathers H1 of the children H1121 of Israel H3478

יְהוָה הַבְּרִית אֶרֶוֹן אֶת־לְהַעֲלֹת וְיָרוּשָׁלַם אֶל־  
H413 unto Jerusalem H3389 to bring up H5927 H853 the ark H727 of the covenant H1285 of the LORD H3068

צִיּוֹן׃ הַיָּדֵיךְ מֵעִיר־  
out of the city H5892 of David H1732 H1931 which is Zion H6726

**3** Wherefore all the men of Israel assembled themselves unto the king in the feast which was in the seventh month.

וְאִשְׁכָּנָיִךְ לְאִישׁ כָּל־הַמֶּלֶךְ אֶל־וַיִּקְהֹלוּ  
assembled H6950 H413 themselves unto the king H4428 H3605 Wherefore all the men H376 of Israel H3478

הַשְּׁבִעִי׃ הַחֹדֶשׁ הַזֶּה בָּחֹג  
in the feast H2282 H1931 month H2320 which was in the seventh H7637

**4** And all the elders of Israel came; and the Levites took up the ark.

אֶת־הַלְוִיִם וַיִּשָּׂאוּ וְיִשְׂרָאֵל לִזְקֵנָיִךְ כָּל־וַיָּבֹאוּ  
came H935 H3605 And all the elders H2205 of Israel H3478 took up H5375 and the Levites H3881 H853

הָאָרֹן׃  
the ark H727

**5** And they brought up the ark, and the tabernacle of the congregation, and all the holy vessels that were in the tabernacle, these did the priests and the Levites bring up.

מוֹעֵד דְּמִוֶּעַד הָאֵל וְאֶת הָאָרוֹן וְאֶת כָּל יְכֵלֵי הַקֹּדֶשׁ וְאֶת  
 And they brought up H5927 H853 the ark H727 H853 and the tabernacle H168 of the congregation H4150  
 הָאֵל וְאֶת כָּל יְכֵלֵי הַקֹּדֶשׁ וְאֶת הָאָרוֹן וְאֶת כָּל יְכֵלֵי הַקֹּדֶשׁ  
 H853 H3605 vessels H3627 and all the holy H6944 H834 and the tabernacle H168 And they brought up H5927  
 הַלְלוּם: הַכֹּהֲנִים וְהַלְוִיִּם אֵת  
 H853 these did the priests H3548 and the Levites H3881

**6** Also king Solomon, and all the congregation of Israel that were assembled unto him before the ark, sacrificed sheep and oxen, which could not be told nor numbered for multitude.

וְשָׂא לְעֹד וְכָל שְׁלֹמֹה הַמֶּלֶךְ וְכָל יִשְׂרָאֵל  
 Also king H4428 Solomon H8010 H3605 and all the congregation H5712 of Israel H3478  
 וְכָל יִשְׂרָאֵל וְכָל שְׁלֹמֹה הַמֶּלֶךְ וְכָל יִשְׂרָאֵל וְכָל שְׁלֹמֹה הַמֶּלֶךְ  
 that were assembled H3259 H5921 unto him before H6440 the ark H727 sacrificed H2076 sheep H6629  
 וְכָל יִשְׂרָאֵל וְכָל שְׁלֹמֹה הַמֶּלֶךְ וְכָל יִשְׂרָאֵל וְכָל שְׁלֹמֹה הַמֶּלֶךְ  
 and oxen H1241 H834 H3808 which could not be told H5608 H3808 nor numbered H4487  
 מְרֹב:  
 for multitude H7230

7 And the priests brought in the ark of the covenant of the LORD unto his place, to the oracle of the house, into the most holy place, even under the wings of the cherubims:

אֶל יְהוָה הַבְּרִית אָרֹן אֶת הַכֹּהֲנִים וְבָאוּ  
 brought in And the priests the ark of the covenant of the LORD  
 unto his place unto the oracle of the house of the holy of the holy  
 place even under the wings of the cherubims

8 For the cherubims spread forth their wings over the place of the ark, and the cherubims covered the ark and the staves thereof above.

מִקֹּם וְעַל כַּנְפֵי יְמֵי פִרְשׁוּ יְמֵי הַכְּרוּבִים וְהָיוּ  
 For the cherubims spread forth their wings over the place  
 of the ark covered For the cherubims of the ark and the staves  
 thereof above

**9** And they drew out the staves of the ark, that the ends of the staves were seen from the ark before the oracle; but they were not seen without. And there it is unto this day.

וַאֲרִיכוֹ      הַבַּדִּים      וְלֹא      רָאִישׁ      הַבַּדִּים  
 And they drew out      of the staves      but they were not seen      of the ark that the ends      of the staves  
 H748      H905      H7200      H7218      H905

מִן      הָאָרוֹן      עַל      פְּנֵי      הָאֹרָק      וְלֹא      ו  
 H4480      from the ark      H5921      before      the oracle      H3808      but they were not seen      H7200  
 H727      H6440      H1687

הִנֵּה:      הִי      וּמִן      עַד      שֶׁ      מִן      הַחַ וְצֶה  
 H2088      And there it is unto this day      H3117      H2351      H1961      H8033      H5704

**10** There was nothing in the ark save the two tables which Moses put therein at Horeb, when the LORD made a covenant with the children of Israel, when they came out of Egypt.

אֲשֶׁר      הָלַח      וְתִ      שְׁנֵי      כִּקֵּ      בָּאֵר      וְ      אֵין  
 H834      H3871      H8147      H7535      There was nothing in the ark      H727      H369

עַם      יְהוָה      כָּבַד      תִּ      אֲשֶׁר      בְּחֹרֵב      מֹשֶׁה      הָ      נָתַן  
 H5973      when the LORD      H3068      made      H3772      H834      H2722      H4872      H5414

מִמִּצְרַיִם:      בְּצֵאתָם      מִן      שְׂכָא      לִ      בְּנֵי      י  
 H4714      when they came out      H3318      of Israel      H3478      a covenant with the children      H1121

**11** And it came to pass, when the priests were come out of the holy place: (for all the priests that were present were sanctified, and did not then wait by course:

כִּי הֵקֵדְשׁ מִן הַכֹּהֲנִים בָּצִי אֶת יְהוָה  
H1961 were come out H3318 And it came to pass when the priests H3548 H4480 of the holy H6944 H3588

אֵין הִתְקַדְּשׁוּ הַנִּמְצְאִים הַכֹּהֲנִים כָּל  
H3605 And it came to pass when the priests H3548 that were present H4672 were sanctified H6942 H369

לְמַחְלָקוֹת: לְשֵׁם וְ  
and did not then wait H8104 by course H4256

**12** Also the Levites which were the singers, all of them of Asaph, of Heman, of Jeduthun, with their sons and their brethren, being arrayed in white linen, having cymbals and psalteries and harps, stood at the east end of the altar, and with them an hundred and twenty priests sounding with trumpets:)

לְהֵימָן וְ לְאַסָּף וְ לְכָל הַמְּשִׁכֵּרִים וְהַלְוִיִּם  
Also the Levites H3881 which were the singers H7891 H3605 all of them of Asaph H623 of Heman H1968

בַּיָּץ מְלֻבָּשִׁים וְלִצְחִיָּה וְלִבְנֵיהֶם לְיִדְּתוֹן  
of Jeduthun H3038 with their sons H1121 and their brethren H251 being arrayed H3847 in white linen H948

מִזֶּכֶּח עֹמְדִים וְכֹזֵר וְזִבְנָבִלִים בְּמִצְלָתָם  
having cymbals H4700 and psalteries H5035 and harps H3658 stood H5975 at the east end H4217

וְעֶשְׂרִים לְמִצָּה וְכֹהֲנִים וְעַמָּה לְמִזְבֵּחַ  
of the altar H4196 H5973 priests H3548 and with them an hundred H3967 and twenty H6242

בְּחִצְצֹרוֹת: מִחֲצֹרֵי  
sounding H2690 with trumpets H2689

**13** It came even to pass, as the trumpeters and singers were as one, to make one sound to be heard in praising and thanking the LORD; and when they lifted up their voice with the trumpets and cymbals and instruments of musick, and praised the LORD, saying, For he is good; for his mercy endureth for ever: that then the house was filled with a cloud, even the house of the LORD;

וְלִמְשִׁכְּרֵי יָם      לְמַחְצְצֵר יָם      אֶחָד וְיָהּ י  
H7891      H2690      H1961      H259      H3068  
**and singers      It came even to pass as the trumpeters      to make one**  
 יְהוָה: וְלִהְדוֹת      וּבָהֵל ל' אֶחָד ד' ק' וּל' לְהִשְׁמָ יַע  
H3034      H1984      H259      H6963      H8085  
**and thanking      and praised      to make one      sound      to be heard**  
 וּבְכָל י'      וּבְמִצְלֹת יָם      בְּחִצְצָר וְת' ק' וּל'      וַיִּקְהֹר יָם  
H3627      H4700      H2689      H6963      H7311  
**and instruments      and cymbals      with the trumpets      sound      and when they lifted up**  
 כ' י'      ט' וּב'      כ' י'      יְהוָה:      וּבָהֵל ל' הִשְׁ יַר  
H3588      H2896      H3588      H3068      H1984      H7892  
**saying For he is good      of the LORD      and praised      of musick**  
 בְּ יַת'      עָנָן      מָלֵא      בְּ יַת'      חֲסֵד ו'      לְעוֹלָם  
H1004      H6051      H4390      H1004      H2617      H5769  
**even the house      with a cloud      was filled      even the house      for his mercy      endureth for ever**  
 יְהוָה:  
H3068  
**of the LORD**

**14** So that the priests could not stand to minister by reason of the cloud: for the glory of the LORD had filled the house of God.

הָעָנָן      מִפְּנֵי י'      לְשֹׁרֵת      לֹעַמ וְד'      הַכֹּהֲנִים יָם      יָכֹל ו'      וְלֹא  
H6051      H6440      H8334      H5975      H3548      H3201      H3808  
**of the cloud      by reason      to minister      not stand      So that the priests      could      and**  
 הָאֱלֹהִים:      בְּ יַת'      אֶת      יְהוָה      כְּבוֹד      מָלֵא      כִּי  
H430      H1004      H853      H3068      H3519      H4390      H3588  
**of God      the house      of the LORD      for the glory      had filled      of      the house**